

GUÍA RÁPIDA PARA INSTALADOR/USUARIO

Termostato electrónico con pantalla táctil para control de la temperatura ambiente (calefacción y aire acondicionado), dispositivo de control de la temperatura de clase I (aportación 1%) en modo ON/OFF y de clase IV (aportación 2%) en modo PID, 1 entrada multifunción programable, salida de relé conmutada 5(2) A 230 V~, alimentación con pilas AA LR6 1,5 V (no suministradas), montaje de superficie.

El dispositivo, provisto de interfaz gráfica con pantalla táctil que facilita su manejo al usuario manteniendo el ahorro de energía, permite la regulación de la calefacción o aire acondicionado con ejecución ON/OFF o PID. Cuenta con una entrada multifunción que se puede configurar para realizar la activación nocturna o a distancia o bien la conmutación verano/invierno. El termostato es un dispositivo de superficie que se puede montar directamente en la pared o en las cajas de empotrar de 2 y 3 módulos.

CARACTERÍSTICAS.

- Tensión nominal de alimentación: 2 pilas alcalinas AA LR6 1,5 V
- Rango de temperatura de utilización: 0-40°C (-T40)
- Precisión medición temp.: 0,5°C entre +15°C y 30°C, 0,8°C en los extremos.
- Salida de relé con contactos libres de potencial en intercambio: 5(2) A 230 V~
- Bornes: Relé C, Relé NC, Relé NO, 2 para entrada multifunción
- Configurable en modo Calefacción/Aire acondicionado (invierno/verano)
- Algoritmos de regulación térmica: ON/OFF o PID que se pueden seleccionar desde la interfaz de usuario.
- Modos operativos de funcionamiento: OFF, Antihielo (solo en calefacción), Usuario ausente, Manual y Reducción de temperatura nocturna.
- 5 valores de ajuste/offset de temperatura configurables (confort, manual, usuario ausente, antihielo, reducción).
- Limitación de acceso a interfaz local mediante PIN y entrada multifunción configurable.
- Grado de protección: IP20.
- Tipo de acción: 1.B; Grado de polución: 2 (normal); Tensión de impulso nominal: 4000 V.
- Clasificación ErP (Reg. UE 811/2013): ON/OFF: clase I, contribución 1%; PID: clase IV, contribución 2%.

IMPORTANTE: para prevenir cambios accidentales, la primera presión de cualquier icono visualizado debe ser prolongada para activar la función correspondiente.

SELECCIÓN DEL TIPO DE MENÚ DE UTILIZACIÓN Y RESTABLECIMIENTO DE LOS PARÁMETROS DE FÁBRICA.

Apague el termostato retirando las pilas y vuelva a encenderlo colocándolas de nuevo; en la pantalla aparecen, durante unos 3 segundos, la versión de firmware y el icono

• Menú simplificado

Toque en el plazo de 3 segundos y, con y , seleccione **EASY** y luego **Yes** confirmando ambas selecciones con . El termostato se reinicia visualizando el modo de funcionamiento simplificado en el que, con y , se puede seleccionar solo el valor de ajuste de la temperatura deseada, sin necesidad de confirmar el valor introducido.

• Menú normal

Toque en el plazo de 3 segundos y, con y , seleccione **EASY** y luego **NO** confirmando ambas selecciones con . El termostato se reinicia visualizando el modo de funcionamiento normal.

Nota importante: cuando se cambian las pilas, cada vez que se conecta el termostato, se pone automáticamente en marcha el menú seleccionado, sin tener que realizar de nuevo el procedimiento arriba indicado.

• Restablecimiento de los parámetros de fábrica

Toque en el plazo de 3 segundos y, con y , seleccione **rSEt** y luego **YES** confirmando ambas selecciones con . El termostato se reinicia después de restablecer los parámetros de fábrica, incluido el PIN si estaba configurado.

PRINCIPALES CONFIGURACIONES DEL MENÚ NORMAL

Toque y luego, con y , seleccione el menú deseado (icono parpadeante) y confirme con .

ON OFF Selección del modo de funcionamiento

Con y seleccione **ON** u **OFF** o y confirme con .

ON Programación del funcionamiento ON

Con y seleccione la temperatura y confirme con .

OFF Apagado

Al seleccionar **OFF**, el termostato ya no realiza ningún ajuste.

Antihielo

Seleccionando se programa la temperatura antihielo (para proteger las tuberías).

°C °F Configuración de la unidad de medida

Con y seleccione °C o °F y confirme con .

Selección de calefacción/aire acondicionado

Con y seleccione o y confirme con .

T. Programación de temperaturas

Con y y confirmando con configure:

- T_c : temperatura de confort (T confort) deseada para cuando se active el termostato a distancia
- T_u y : temperatura de usuario ausente (T usuario ausente)
- T_o y : temperatura del modo "antihielo" (solo estando en el modo "calefacción")
- dT_r y : delta térmico en el modo reducción nocturna
- dT_u : delta térmico con termostato accionado a distancia o inhibido por PIN
- dT : diferencial térmico del dispositivo (solo estando en el modo de regulación On-Off)

Configuración de la contraseña

Con y seleccione uno por uno los dígitos del PIN confirmando cada uno con .

Si se configura el PIN a "000" se deja acceso libre al dispositivo (equivale a no configurar la contraseña).

IMPORTANTE: se recomienda apuntar la contraseña para evitar que un posible olvido impida utilizar el dispositivo.

PARA EL INSTALADOR

Para más información y los detalles correspondientes a todos los demás menús del termostato, consulte el manual de instalador que se puede descargar desde la página www.vimar.com.

PARA EL USUARIO

Antes de utilizar el termostato, consulte el manual de usuario que se puede descargar desde la página www.vimar.com. Conserve esta documentación para futuras consultas.

NORMAS DE INSTALACIÓN.

La instalación debe ser realizada por personal cualificado cumpliendo con las disposiciones en vigor que regulan el montaje del material eléctrico en el país donde se instalen los productos.

CAMBIO DE LAS PILAS.

Desmonte la parte frontal introduciendo el destornillador en las ranuras del lado inferior y cambie las pilas respetando la polaridad indicada (ver las figuras correspondientes).

Indicación del estado de carga de la pila:

- icono apagado → pila cargada
- icono parpadeante → pila casi descargada (se recomienda cambiarla)
- icono encendido fijo → pila descargada (el dispositivo se apaga y ya no se puede conmutar el estado de funcionamiento).

CONFORMIDAD A LAS NORMAS.

Directiva sobre baja tensión.

Directiva sobre compatibilidad electromagnética.

Normas EN 60730-2-9.

Reglamento REACH (UE) n. 1907/2006 – art.33. El producto puede contener trazas de plomo.



RAEE - Información para los usuarios

El símbolo del contenedor tachado, cuando se indica en el aparato o en el envase, indica que el producto, al final de su vida útil, se debe recoger separado de los demás residuos. Al final del uso, el usuario deberá encargarse de llevar el producto a un centro de recogida selectiva adecuado o devolvérselo al vendedor con ocasión de la compra de un nuevo producto. En las tiendas con una superficie de venta de al menos 400 m², es posible entregar gratuitamente, sin obligación de compra, los productos que se deben eliminar con unas dimensiones inferiores a 25 cm. La recogida selectiva adecuada para proceder posteriormente al reciclaje, al tratamiento y a la eliminación del aparato de manera compatible con el medio ambiente contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente y en la salud y favorece la reutilización y/o el reciclaje de los materiales de los que se compone el aparato.

KURZANLEITUNG FÜR DEN INSTALLATIONSTECHNIKER/BENUTZER

Elektronischer Touchscreen-Thermostat für die Raumtemperaturregelung (Heizung und Klimaanlage), Temperaturregler der Klasse I (Beitrag 1%) in ON/OFF-Regelung, der Klasse IV (Beitrag 2%) in PID-Regelung, 1 programmierbarer Multifunktionseingang, Wechselrelaisausgang 5(2) A 230 V~, Stromversorgung über Akkus AA LR6 1,5 V (nicht mitgeliefert), Wandinstallation.

Das mit grafischer Touchscreen-Benutzeroberfläche ausgestattete und äußerst bedienungsfreundliche sowie energiesparende Gerät ermöglicht die Regelung beim Heiz- und Kühlbetrieb mit ON/OFF bzw. PID-Verhalten. Der Multifunktionseingang kann für die Nacht- bzw. Fernaktivierung oder die Umschaltung Sommer/Winter konfiguriert werden. Der Wandthermostat ist für die direkte Aufputzmontage oder die Installation in Unterputzdosen mit 2 und 3 Modulen ausgelegt.

TECHNISCHE MERKMALE.

- Nennversorgungsspannung: 2 Alkali-Akkus AA LR6 1,5 V
- Betriebstemperaturbereich: 0-40°C (-T40)
- Messgenauigkeit Temp.: 0,5°C zwischen +15°C und 30°C, 0,8°C bei Extremwerten.
- Wechselrelaisausgang mit potentialfreien Kontakten: 5(2) A 230 V~
- Klemmen: C-Relais, Relais mit Ruhekontakt, Relais mit Arbeitskontakt, 2 für Multifunktionseingang
- Konfigurierbar in Betriebsart Heizung/Klimatisierung (Winter/Sommer)
- Temperaturregelalgorithmen: ON/OFF oder PID, wählbar über die Benutzeroberfläche.
- Betriebsarten: Off, Frostschutz (nur Heizbetrieb), Abwesenheit, Handbetrieb und reduzierter Nachtbetrieb.
- 5 einstellbare Temperatur-Sollwerte/-Offsets (Komfort, Handbetrieb, Abwesenheit, Frostschutz, reduzierter Betrieb).
- Einschränkung des Zugriffs auf die lokale Benutzeroberfläche mit PIN und konfigurierbarem Multifunktionseingang.
- Schutzart: IP20.
- Wirkungsweise: 1.B; Verschmutzungsgrad: 2 (normal); Nennstoßspannung: 4000 V.
- ErP Klassifikation (Verord. EU 811/2013): ON/OFF: Klasse I, Beitrag 1%; PID: Klasse IV, Beitrag 2%

WICHTIGER HINWEIS: Um unbeabsichtigte Änderungen zu verhindern, ist für die Aktivierung der jeweiligen Funktion ein längeres Antippen des entsprechenden Symbols erforderlich.

WAHL DES ARBEITSMENÜS UND ZURÜCKSETZEN AUF WERKSPARAMETER.

Den Thermostat ausschalten, den Akku entnehmen und den Thermostat nach Einlegen der Akkus wieder einschalten; am Display erscheint für ca. 3 Sekunden die Firmware-Version und das Symbol .

• Einfaches Menü

 innerhalb der 3 Sekunden antippen, über  und , **EASY** und dann **YES** wählen und mit  beide Optionen bestätigen. Nach dem Neustart zeigt der Thermostat die einfache Betriebsart an, in der über  und  lediglich der gewünschte Temperatur-Sollwert ohne weitere Bestätigung des Eingabewerts eingestellt werden kann.

• Normales Menü

 innerhalb der 3 Sekunden antippen, über  und , **EASY** und dann **NO** wählen und mit  beide Optionen bestätigen. Nach dem Neustart zeigt der Thermostat die normale Betriebsart an.

HINWEIS: Bei Austausch der Akkus wird das eingestellte Menü bei jedem Neustart des Thermostats automatisch wieder aufgerufen, ohne die vorgenannten Schritte ausführen zu müssen.

• Zurücksetzen auf Werksparemeter

 innerhalb der 3 Sekunden antippen, über  und , **rSET** und dann **YES** wählen und mit  beide Optionen bestätigen. Der Thermostat startet mit wiederhergestellten Werksparemetern einschließlich des ggf. eingestellten PIN-Codes neu.

HAUPT-EINSTELLUNGEN DES NORMALEN MENÜS

 antippen und anschließend über  und  das gewünschte Menü wählen (blinkendes Symbol) und mit  bestätigen.

ON OFF Wahl der Betriebsart

Mit  und  die Betriebsart **ON** oder **OFF** bzw.  wählen und mit  bestätigen.

ON Einstellung der Betriebsart ON

Über  und  die Temperatur einstellen und mit  bestätigen.

OFF Ausschalten

Bei Wahl von **OFF** führt der Thermostat keine Regelung mehr durch.

Frostschutz

Bei Wahl von  wird die Frostschutztemperatur eingestellt (zum Schutz der Leitungen).

°C °F Einstellung der Maßeinheit

Über  und  die Maßeinheit °C oder °F wählen und mit  bestätigen.

Wahl der Betriebsart Heizung/Klimaanlage

Über  und  die Betriebsart  oder  wählen und mit  bestätigen.

T Temperatureinstellung

Über  und  folgende Werte einstellen und mit  bestätigen:

1.  : Komforttemperatur (T Komfort) bei Fernaktivierung des Thermostats
2.  und  : Abwesenheitstemperatur (T Abwesenheit)
3.  und  : Temperatur der Betriebsart „Frostschutz“ (nur im „Heizbetrieb“)
4.  und  : Temperaturdifferenz im reduzierten Nachtbetrieb
5.  : Temperaturdifferenz bei ferngesteuertem oder PIN-geschütztem Thermostat
6.  : Temperaturhysterese des Geräts (nur in Regelmodus OnOff)

Einstellung des Passworts

Über  und  die Ziffern des PIN einzeln eingeben und jede Ziffer mit  bestätigen.

Wenn der PIN auf „000“ eingestellt wird, ist der Zugriff auf das Gerät frei (kein Passwort wird eingestellt).

WICHTIGER HINWEIS: Das Passwort unbedingt notieren, da eine Verwendung des Geräts bei Vergessen des Passworts nicht möglich ist.

FÜR DEN INSTALLATIONSTECHNIKER

Für nähere Angaben und Details zu den anderen Menüs des Thermostats wird auf das Handbuch des Installationstechnikers verwiesen, das von der Website www.vimar.com heruntergeladen werden kann.

FÜR DEN BENUTZER

Vor Gebrauch des Thermostats muss das Benutzerhandbuch gelesen werden, das von der Website www.vimar.com heruntergeladen werden kann. Diese Dokumentation für späteres Nachschlagen aufbewahren.

INSTALLATIONSVORSCHRIFTEN.

Die Installation hat nach den im Anwendungsland des Produkts geltenden Vorschriften zur Installation elektrischen Materials zu erfolgen.

AUSWECHSELN DER AKKUS.

Mit einem Schraubendreher in den unteren Aussparungen die Frontseite des Geräts abnehmen und die Akkus unter Beachtung der Polarität auswechseln (siehe entsprechende Abbildungen). Der Ladezustand der Akkus wird folgendermaßen angezeigt:

- Symbol  erloschen → Akku geladen
- Symbol  blinkt → Akku fast entladen (sollte ausgewechselt werden)
- Symbol  erleuchtet → Akku entladen (das Gerät schaltet sich aus und eine Umschaltung der Betriebsart ist möglich).

NORMKONFORMITÄT.

NS-Richtlinie.

EMV-Richtlinie.

Normen EN 60730-2-9.

REACH-Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 – Art.33. Das Erzeugnis kann Spuren von Blei enthalten.



Elektro- und Elektronik-Altgeräte - Informationen für die Nutzer

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer getrennt von den anderen Abfällen zu entsorgen ist. Nach Ende der Nutzungsdauer obliegt es dem Nutzer, das Produkt in einer geeigneten Sammelstelle für getrennte Müllentsorgung zu deponieren oder es dem Händler bei Ankauf eines neuen Produkts zu übergeben. Bei Händlern mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² können zu entsorgende Produkte mit Abmessungen unter 25 cm kostenlos und ohne Kaufzwang abgegeben werden. Die angemessene Mülltrennung für das dem Recycling, der Behandlung und der umweltverträglichen Entsorgung zugeführten Gerätes trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu vermeiden und begünstigt den Wiedereinsatz und/oder das Recycling der Materialien, aus denen das Gerät besteht.

ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ/ΧΡΗΣΤΗ

Ηλεκτρονικός θερμοστάτης με οθόνη αφής για τον έλεγχο της θερμοκρασίας περιβάλλοντος (θέρμανση και κλιματισμός), μηχανισμός ελέγχου θερμοκρασίας κατηγορίας I (συνεισφορά 1%) στη λειτουργία ON/OFF, κατηγορίας IV (συνεισφορά 2%) στη λειτουργία PID, 1 προγραμματιζόμενη είσοδος πολλαπλών λειτουργιών, έξοδος με ρελέ ανταλλαγής 5(2) A 230 V~, τροφοδοσία με μικρές μπαταρίες AA LR6 1,5 V (δεν παρέχονται), επιτοίχια εγκατάσταση.

Ο μηχανισμός, ο οποίος διαθέτει γραφικό interface οθόνης αφής για διευκόλυνση του χρήστη στο χειρισμό εξοικονομώντας ενέργεια, παρέχει τη δυνατότητα ρύθμισης της θερμοκρασίας στη λειτουργία θέρμανσης ή κλιματισμού με έλεγχο ON/OFF ή PID. Προβλέπεται είσοδος πολλαπλών λειτουργιών που μπορεί να διαμορφωθεί για ενεργοποίηση τη νύχτα ή εξ αποστάσεως ή για εναλλαγή θερινής/χειμερινής λειτουργίας. Ο θερμοστάτης είναι ένας επιτοίχιος μηχανισμός που μπορεί να εγκατασταθεί απευθείας στον τοίχο ή πάνω από τα χωνευτά κουτιά 2 και 3 μονάδων.

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ.

- Ονομαστική τάση τροφοδοσίας: 2 αλκαλικές μπαταρίες AA LR6 1,5 V
- Εύρος θερμοκρασίας χρήσης: 0-40°C (-T40)
- Ακρίβεια μέτρησης θερμ.: 0,5°C μεταξύ +15°C και 30°C, 0,8°C στις οριακές τιμές.
- Έξοδος με ρελέ και καθαρές επαφές ανταλλαγής: 5(2) A 230 V~
- Επαφές κλέμας: Ρελέ C, ρελέ NC, ρελέ NO, 2 για είσοδο πολλαπλών λειτουργιών
- Δυνατότητα διαμόρφωσης στον τρόπο λειτουργίας θέρμανσης/κλιματισμού (χειμερινή/θερινή)
- Αλγόριθμοι ρύθμισης θερμοκρασίας: ON/OFF ή PID με δυνατότητα επιλογής από το interface χρήστη.
- Τρόποι λειτουργίας: Off, προστασία από τον παγετό (μόνο στη θέρμανση), απουσία, χειροκίνητη λειτουργία και μείωση ενέργειας τη νύχτα.
- 5 ρυθμιζόμενες τιμές ρύθμισης/αποκλίσεις θερμοκρασίας (άνεση, χειροκίνητη λειτουργία, απουσία, προστασία από τον παγετό, μείωση).
- Περιορισμός τοπικής πρόσβασης στο interface μέσω PIN και διαμορφώσιμης εισόδου πολλαπλών λειτουργιών.
- Βαθμός προστασίας: IP20.
- Τύπος λειτουργίας: 1.B. Βαθμός ρύπανσης: 2 (κανονικός). Ονομαστική κρουστική τάση: 4000 V.
- ErP Ταξινόμηση (Κανονισμό ΕΕ 811/2013): ON/OFF: τάξη I, μεριδίο 1%; PID: τάξη IV, μεριδίο 2%.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Για να αποφευχθούν κατά λάθος τροποποιήσεις, το πρώτο πάτημα των εικονιδίων που εμφανίζονται πρέπει να είναι παρατεταμένο για να ενεργοποιηθεί η σχετική λειτουργία.

ΕΠΙΛΟΓΗ ΤΥΠΟΥ ΜΕΝΟΥ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑΚΩΝ ΠΑΡΑΜΕΤΡΩΝ.

Απενεργοποιήστε το θερμοστάτη αφαιρώντας τις μπαταρίες και ενεργοποιήστε τον ξανά τοποθετώντας τις και πάλι. Στην οθόνη θα εμφανιστεί, για περίπου 3 δευτ., η έκδοση του υλικολογισμικού και το εικονίδιο

• Απλοποιημένο μενού

Πατήστε το εντός 3 δευτ. και, μέσω των και , επιλέξτε το **EASY** (Εύκολο) και, στη συνέχεια, το **YES** (Ναι) επιβεβαιώνοντας με το και τις δύο επιλογές. Ο θερμοστάτης θα ενεργοποιηθεί εμφανίζοντας τον απλοποιημένο τρόπο λειτουργίας στον οποίο, μέσω των και , μπορείτε να ρυθμίσετε μόνο την επιθυμητή τιμή ρύθμισης της θερμοκρασίας χωρίς να απαιτείται επιβεβαίωση της τιμής.

• Κανονικό μενού

Πατήστε το εντός 3 δευτ. και, μέσω των και , επιλέξτε το **EASY** (Εύκολο) και, στη συνέχεια, το **NO** (Όχι) επιβεβαιώνοντας με το και τις δύο επιλογές. Ο θερμοστάτης θα ενεργοποιηθεί εμφανίζοντας τον κανονικό τρόπο λειτουργίας.

ΣΗΜ. Σε περίπτωση αντικατάστασης των μπαταριών, το ρυθμισμένο μενού θα ανοίξει αυτόματα με κάθε εκ νέου ενεργοποίηση του θερμοστάτη, χωρίς να απαιτείται επανάληψη της παραπάνω διαδικασίας.

• Επαναφορά εργοστασιακών παραμέτρων

Πατήστε το εντός 3 δευτ. και, μέσω των και , επιλέξτε το **rSet** (Επαναφορά) και, στη συνέχεια, το **YES** (Ναι) επιβεβαιώνοντας με το και τις δύο επιλογές. Ο θερμοστάτης θα ενεργοποιηθεί μετά την επαναφορά των εργοστασιακών παραμέτρων συμπεριλαμβανομένου του κωδικού PIN που ενδεχομένως να έχει ρυθμιστεί.

ΚΥΡΙΕΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΚΑΝΟΝΙΚΟΥ ΜΕΝΟΥ

Πατήστε το και, στη συνέχεια, μέσω των και , επιλέξτε το επιθυμητό μενού (το εικονίδιο αναβοσβήνει) και επιβεβαιώστε την επιλογή με το .

ON OFF Επιλογή τρόπου λειτουργίας

Μέσω των και , επιλέξτε το **ON** ή το **OFF** ή το και επιβεβαιώστε την επιλογή με το .

ON Ρύθμιση λειτουργίας ON

Μέσω των και , ρυθμίστε τη θερμοκρασία και επιβεβαιώστε την επιλογή με το .

OFF Απενεργοποίηση

Εάν επιλέξετε το **OFF**, ο θερμοστάτης δεν πραγματοποιεί καμία ρύθμιση.

Προστασία από τον παγετό

Εάν επιλέξετε το , μπορείτε να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία προστασίας από τον παγετό (για προστασία των σωλήνων).

Ρύθμιση μονάδας μέτρησης

Μέσω των και , επιλέξτε τη μονάδα °C ή °F και επιβεβαιώστε την επιλογή με το .

Επιλογή θέρμανσης/κλιματισμού

Μέσω των και , επιλέξτε το ή το και επιβεβαιώστε την επιλογή με το .

T Ρύθμιση θερμοκρασιών

Μέσω των και , και επιβεβαιώνοντας την επιλογή με το ρυθμίστε τα εξής:

1. : θερμοκρασία άνεσης (T άνεσης), χρησιμοποιείται όταν ο θερμοστάτης ενεργοποιείται εξ αποστάσεως
2. και : θερμοκρασία απουσίας (T απουσίας)
3. και : θερμοκρασία τρόπου λειτουργίας «προστασίας από τον παγετό» (μόνο εάν το σύστημα βρίσκεται στον τρόπο λειτουργίας «θέρμανσης»)
4. και : θερμική διαφορά στον τρόπο λειτουργίας μείωσης ενέργειας τη νύχτα
5. : θερμική διαφορά με θερμοστάτη απομακρυσμένου ελέγχου ή με θερμοστάτη η λειτουργία του οποίου αναστέλλεται μέσω PIN
6. : θερμική διαφορά μηχανισμού (μόνο στον τρόπο λειτουργίας ρύθμισης On/Off)

Ρύθμιση κωδικού πρόσβασης

Μέσω των και , ρυθμίστε τους αριθμούς του κωδικού PIN, έναν κάθε φορά, και επιβεβαιώστε κάθε αριθμό πατώντας το .

Εάν ρυθμίσετε τον κωδικό PIN σε «000», παρέχεται ελεύθερη πρόσβαση στο μηχανισμό (όπως όταν δεν έχετε ρυθμίσει κωδικό πρόσβασης).

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Φροντίστε να σημειώσετε τον κωδικό πρόσβασης ώστε, ακόμη και αν τον ξεχάσετε, να μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το μηχανισμό.

ΓΙΑ ΤΟΝ ΤΕΧΝΙΚΟ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Για περισσότερες πληροφορίες και λεπτομέρειες σχετικά με όλα τα υπόλοιπα μενού του θερμοστάτη, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο τεχνικού εγκατάστασης που διατίθεται για λήψη από την ιστοσελίδα www.vimar.com.

ΓΙΑ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ

Πριν χρησιμοποιήσετε το θερμοστάτη, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήστη που διατίθεται για λήψη από την ιστοσελίδα www.vimar.com. Φυλάξτε την παρούσα τεκμηρίωση για μελλοντική αναφορά.

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ.

Η εγκατάσταση πρέπει να πραγματοποιείται από εξειδικευμένο προσωπικό σύμφωνα με τους κανονισμούς που διέπουν την εγκατάσταση του ηλεκτρολογικού εξοπλισμού και ισχύουν στη χώρα όπου εγκαθίστανται τα προϊόντα.

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ.

Αφαιρέστε το μπροστινό τμήμα τοποθετώντας το καταβίδι στις εγκοπές της κάτω πλευράς και αντικαταστήστε τις μπαταρίες τηρώντας την πολικότητα που υποδεικνύεται (βλ. σχετικές εικόνες). Η κατάσταση φορτίου της μπαταρίας υποδεικνύεται ως εξής:

- απουσία εικονιδίου → φορτισμένη μπαταρία
- το εικονίδιο αναβοσβήνει → η μπαταρία είναι σχεδόν αποφορτισμένη (συνιστάται αντικατάσταση)
- το εικονίδιο ανάβει σταθερά → η μπαταρία είναι αποφορτισμένη (ο μηχανισμός απενεργοποιείται και δεν είναι πλέον δυνατή η εναλλαγή της κατάστασης λειτουργίας).

ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗ ΜΕ ΤΑ ΠΡΟΤΥΠΑ.

Οδηγία BT. Οδηγία EMC. Πρότυπα EN 60730-2-9.

Κανονισμός REACH (ΕΕ) αρ. 1907/2006 – Άρθρο 33. Το προϊόν μπορεί να περιέχει ίχνη μολύβδου.

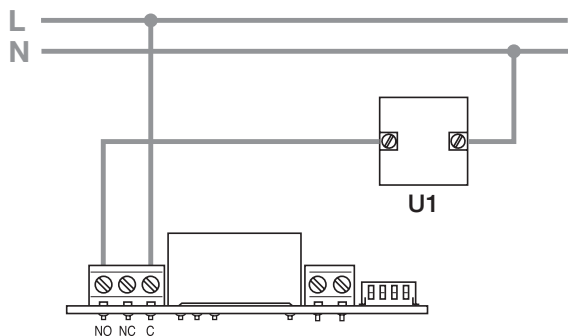


ΑΗΗΕ - Ενημέρωση των χρηστών

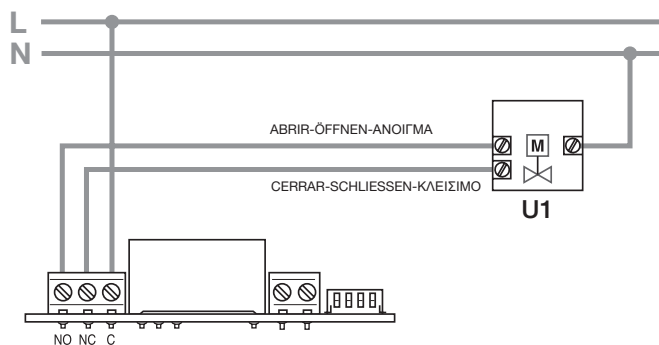
Το σύμβολο διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων, όπου υπάρχει επάνω στη συσκευή ή στη συσκευασία της, υποδεικνύει ότι το προϊόν στο τέλος της διάρκειας ζωής του πρέπει να συλλέγεται χωριστά από τα υπόλοιπα απορρίμματα. Στο τέλος της χρήσης, ο χρήστης πρέπει να αναλάβει να παραδώσει το προϊόν σε ένα κατάλληλο κέντρο διαφοροποιημένης συλλογής ή να το παραδώσει στον αντιπρόσωπο κατά την αγορά ενός νέου προϊόντος. Σε καταστήματα πώλησης με επιφάνεια πωλήσεων τουλάχιστον 400 m² μπορεί να παραδοθεί δωρεάν, χωρίς καμία υποχρέωση για αγορά άλλων προϊόντων, τα προϊόντα για διάθεση, με διαστάσεις μικρότερες από 25 cm. Η επαρκής διαφοροποιημένη συλλογή, προκειμένου να ξεκινήσει η επόμενη διαδικασία ανακύκλωσης, επεξεργασίας και περιβαλλοντικά συμβατής διάθεσης της συσκευής, συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την υγεία και προωθεί την επαναχρησιμοποίηση ή/και ανακύκλωση των υλικών από τα οποία αποτελείται η συσκευή.

CONEXIONES - ANSCHLÜSSE - ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ

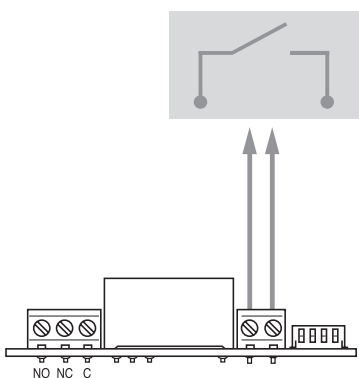
Bombas de circulación, quemadores, electroválvulas
Umwälzpumpen, Brenner, Magnetventile
Αντλίες κυκλοφορίας, καυστήρες, ηλεκτροβαλβίδες



Válvulas motorizadas
Motorisierte Ventile
Μηχανοκίνητες βαλβίδες

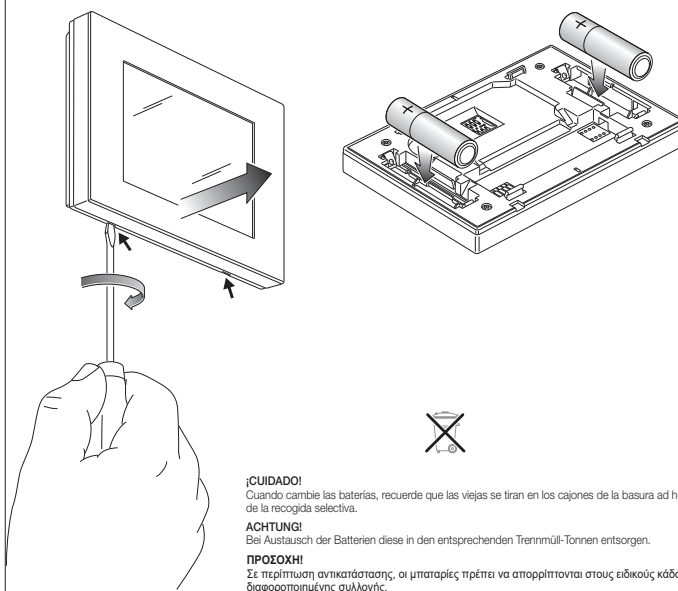


Entrada multifunción - Multifunktionseingang - Είσοδος πολλαπλών λειτουργιών

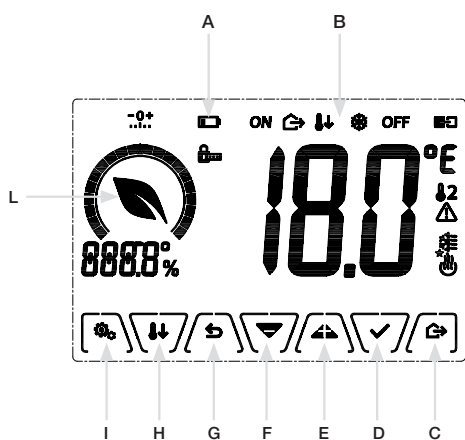


- FUNCIONES:**
- Reducción temperatura nocturna a distancia
 - ON a distancia
 - Conmutación verano/invierno
- FUNKTIONEN:**
- Reduzierter Nachtbetrieb, ferngeschaltet
 - ON, ferngeschaltet
 - Umschaltung Sommer/Winter
- ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ:**
- Μείωση ενέργειας τη νύχτα από απόσταση
 - ON από απόσταση
 - Διακόπτης θερινής/χειμερινής λειτουργίας

Cambio de las pilas - Auswechseln der Batterien - Αντικατάσταση μπαταριών



PANTALLA - DISPLAY - ΟΘΟΝΗ



- A: Estado de carga de la pila - Ladezustand des Akkus - Κατάσταση φορτίου μπαταρίας
- B: Modo de funcionamiento - Betriebsarten - Τρόπος λειτουργίας
- C: Usuario ausente - Abwesenheit - Απουσία
- D: Confirmar - Bestätigen - Επιβεβαίωση
- E-F: Navegación por menús y programación de parámetros
Menü-Navigation und Parametereinstellung
Πλοήγηση στα μενού και ρύθμιση παραμέτρων
- G: Atrás - Zurück - Πισω
- H: Reducción temperatura nocturna - Nachtbetrieb mit reduzierter Temperatur - Μείωση τη νύχτα
- I: Menú Configuraciones - Menü Einstellungen - Μενού ρυθμίσεων
- L: Indicador de nivel de consumo y ahorro energético
Einstellung Verbrauchsstufe und Anzeige Energieeinsparung
Δακτύλιος επιπέδου κατανάλωσης και ένδειξη εξοικονόμησης ενέργειας